

Bruxelles, 16. travnja 2025.
(OR. en)

8145/25

MAR 60
DELECT 43

POP RATNA BILJEŠKA

Od: Glavna tajnica Europske komisije, potpisala direktorica Martine
DEPREZ

Datum primitka: 7. travnja 2025.

Za: Thérèse BLANCHET, glavna tajnica Vijeća Europske unije

Br. dok. Kom.: C(2025) 2021 final

Predmet: DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) .../...
od 7.4.2025.
o izmjeni Delegirane uredbe (EU) 2023/205 u vezi sa skupom podataka
europskog okruŕja jedinstvenog pomorskog sučelja

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument C(2025) 2021 final.

Priloŕeno: C(2025) 2021 final



Bruxelles, 7.4.2025.
C(2025) 2021 final

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) .../...

od 7.4.2025.

**o izmjeni Delegirane uredbe (EU) 2023/205 u vezi sa skupom podataka europskog
okružja jedinstvenog pomorskog sučelja**

(Tekst značajan za EGP)

OBRAZLOŽENJE

1. KONTEKST DELEGIRANOG AKTA

Svrha je ovog delegiranog akta izmijeniti skup podataka europskog okružja jedinstvenog pomorskog sučelja utvrđen Delegiranom uredbom 2023/205 o dopuni Uredbe (EU) 2019/1239 o uspostavi europskog okružja jedinstvenog pomorskog sučelja (EMSWe) i predviđen u članku 3. Uredbe (EU) 2019/1239, koji uključuje potpuni popis podatkovnih elemenata koji proizlaze iz obveza prijave, a koji se odnosi na trenutne neusklađene zahtjeve prijave podataka za brodove koji pristaju u luci EU-a.

U skupu podataka EMSWe-a uzimaju se u obzir postojeće odredbe o obveznom prijavljivanju iz zakonodavstva EU-a, međunarodnih pravnih instrumenata te nacionalnog zakonodavstva i zahtjeva. Konkretnije, izmjenom se nastoji postići usklađenost skupa podataka EMSWe-a s postojećim zahtjevima u pogledu podataka koji se primjenjuju u području carina i koji proizlaze iz Uredbe (EU) 2015/2446 i Uredbe (EU) 2015/2447. U Prilogu Delegiranoj uredbi 2023/205 prikazana je i povezanost sa zbirkom FAL IMO-a i naznačeno zahtijeva li se podatkovni element nacionalnim zakonodavstvom koje je na snazi u svakoj državi članici.

2. SAVJETOVANJA PRIJE DONOŠENJA AKTA

U skladu sa stavkom 4. Zajedničkog dogovora o delegiranim aktima između Europskog parlamenta, Vijeća i Europske komisije, u pripremi ovog delegiranog akta provedena su odgovarajuća i transparentna savjetovanja, uključujući savjetovanja sa stručnjacima jer je u ranoj fazi pripreme ovog akta bila potrebna široka ekspertiza.

Za pripremu ovog delegiranog akta bilo je potrebno prikupiti informacije od država članica. Provedena su i savjetovanja s industrijskim udruženjima.

O sadržaju delegiranog akta provedeno je savjetovanje s Upravljačkom skupinom na visokoj razini za upravljanje digitalnim pomorskim sustavom i uslugama (E03450¹), Koordinacijskom skupinom za europsko okružje jedinstvenog pomorskog sučelja i njezinim podskupinama (E03923²) te Poslovnom skupinom za carinu (E03110³). Izmjene skupa podataka EMSWe-a detaljno su predstavljene i o njima se raspravljalo na nizu sastanaka stručnjaka, od kojih je prvi održan 30. svibnja 2023. Europski parlament obaviješten je o savjetovanjima i pozvan na sastanke.

Revidirani skup podataka EMSWe-a podijeljen je i s poslovnom zajednicom, među ostalim sa sektorskim udruženjima u pomorskom sektoru, brodovlasnicima, brodarskim društvima, lučkim operaterima, operaterima sustava lučke zajednice, operaterima terminala, brodskim agentima i otpremnicima. Ti su dionici redoviti promatrači u stručnim skupinama i stoga je s njima provedeno odgovarajuće savjetovanje.

3. PRAVNI ELEMENTI DELEGIRANOG AKTA

Ovu bi Delegiranu uredbu trebalo donijeti u skladu s Uredbom (EU) 2019/1239, a posebno njezinim člankom 3. stavkom 3.

¹ <https://ec.europa.eu/transparency/expert-groups-register/screen/expert-groups/consult?do=groupDetail.groupDetail&groupID=3450>

² <https://ec.europa.eu/transparency/expert-groups-register/screen/expert-groups/consult?do=groupDetail.groupDetail&groupID=3923>

³ <https://ec.europa.eu/transparency/expert-groups-register/screen/expert-groups/consult?do=groupDetail.groupDetail&groupID=3110>

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) .../...

od 7.4.2025.

o izmjeni Delegirane uredbe (EU) 2023/205 u vezi sa skupom podataka europskog okružja jedinstvenog pomorskog sučelja

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) 2019/1239 Europskog parlamenta i Vijeća od 20. lipnja 2019. o uspostavi europskog okružja jedinstvenog pomorskog sučelja i stavljanju izvan snage Direktive 2010/65/EU⁴, a posebno njezin članak 3. stavak 3.,

budući da:

- (1) Iskustvo stečeno u prvoj fazi provedbe Uredbe (EU) 2019/1239 u vezi s Delegiranom uredbom Komisije (EU) 2023/205⁵ pokazalo je da su potrebne izmjene skupa podataka europskog okružja jedinstvenog pomorskog sučelja („skup podataka EMSWe-a”), uspostavljenog Prilogom II. Delegiranoj uredbi (EU) 2023/205, kako bi se dopunio i dodatno uskladio popis elemenata podataka koji proizlaze iz obveza prijave.
- (2) Komisija je uz pomoć Europske agencije za pomorsku sigurnost i u bliskoj suradnji s državama članicama provela adekvatna savjetovanja, među ostalim sa stručnjacima i s dionicima, kako bi revidirala skup podataka EMSWe-a i bolje ga uskladila s temeljnim pravnim aktima Unije i međunarodnim pravnim aktima te s poslovnim i tehničkim potrebama.
- (3) Skup podataka EMSWe-a uključuje i elemente podataka propisane nacionalnim zakonodavstvom koji se moraju prijaviti prilikom pristajanja u luku. Od donošenja Delegirane uredbe (EU) 2023/205 zbog složenosti nacionalnog zakonodavstva i zahtjeva kojima se utvrđuje obveza prijave pri pristajanju u luku rad stručnih skupina pokazao je da je potrebno dodatno usklađivanje tih elemenata podataka u skupu podataka EMSWe-a.
- (4) Uzimajući u obzir da je Prilog B Delegiranoj uredbi Komisije (EU) 2015/2446⁶, u kojem se utvrđuju zajednički zahtjevi u pogledu podataka za deklaracije, obavijesti i dokaze o carinskom statusu robe Unije, izmijenjen Delegiranom uredbom Komisije (EU)

⁴ SL L 198, 25.7.2019., str. 64., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1239/oj>.

⁵ Delegirana uredba Komisije (EU) 2023/205 od 7. studenog 2022. o dopuni Uredbe (EU) 2019/1239 Europskog parlamenta i Vijeća u vezi s utvrđivanjem skupa podataka europskog okružja jedinstvenog pomorskog sučelja i o izmjeni njezina priloga (SL L 33, 3.2.2023., str. 24., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2023/205/oj).

⁶ Delegirana uredba Komisije (EU) 2015/2446 od 28. srpnja 2015. o dopuni Uredbe (EU) br. 952/2013 Europskog parlamenta i Vijeća o detaljnim pravilima koja se odnose na pojedine odredbe Carinskog zakonika Unije (SL L 343, 29.12.2015., str. 1., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2015/2446/oj).

2024/249⁷, potrebno je izmijeniti skup podataka EMSWe-a kako bi se uskladilo povezivanje njegovih podatkovnih elemenata i odgovarajućih podatkovnih elemenata iz Priloga B Delegiranoj uredbi (EU) 2015/2446.

- (5) Odbor za pojednostavljivanje formalnosti Međunarodne pomorske organizacije (IMO) odobrio je na svojoj 47. sjednici (od 13. do 17. ožujka 2023.) i 48. sjednici (od 8. do 11. travnja 2024.) nove verzije Zbirke IMO-a o pojednostavljivanju formalnosti i elektroničkom poslovanju („Zbirka IMO-a”). Stoga je potrebno izmijeniti skup podataka EMSWe-a kako bi se ažuriralo povezivanje njegovih podatkovnih elemenata s odgovarajućim elementima podataka iz zbirke IMO-a.
- (6) Skup podataka EMSWe-a potrebno je izmijeniti i kako bi se ažurirali popis naziva, formata i definicija elemenata podataka, njihovo povezivanje s odgovarajućim obvezama prijave, popisi oznaka koje treba primijeniti u podatkovnim elementima te poslovna pravila.
- (7) Delegiranu uredbu (EU) 2023/205 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Prilog II. Delegiranoj uredbi (EU) 2023/205 zamjenjuje se tekstem u Prilogu ovoj Uredbi.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 7.4.2025.

Za Komisiju
Predsjednica
Ursula VON DER LEYEN

⁷ Delegirana uredba Komisije (EU) 2024/249 od 30. studenog 2023. o izmjeni Delegirane uredbe (EU) 2015/2446 u pogledu zajedničkih zahtjeva u odnosu na podatke za potrebe razmjene i pohrane određenih informacija u skladu s carinskim zakonodavstvom (SL L, 2024/249, 12.2.2024., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2024/249/oj).